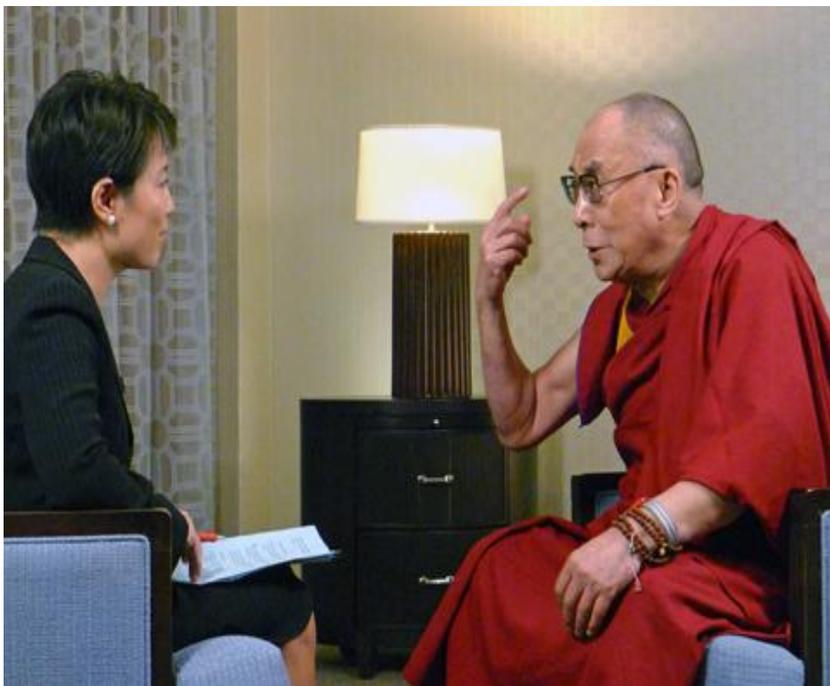


“Thế giới là của nhân loại, và quốc gia là của người dân / Đức Đạt Lai Lạt Ma

Trong vài ngày qua, giữa lúc chính phủ Bắc Kinh công bố một báo cáo tuyên dương những thành tích của Trung Quốc ở Tây Tạng nhân dịp kỷ niệm 60 năm ngày mà họ gọi là “Tây Tạng được giải phóng trong hòa bình”, nhà lãnh đạo tinh thần Tây Tạng, Đức Đạt Lai Lạt Ma, kêu gọi đứng Công Sứ n Trung Quốc hãy theo gương ông để “vô hủ”.



Trong chuyến viếng thăm Hoa Kỳ đầu tiên kể từ khi trở về địa phương lãnh đạo chính trị của người dân Tây Tạng, vị tu sĩ đức hạnh người gọi là Phật Sĩ này nói rằng “thế giới là của nhân loại, và quốc gia là của người dân -- chớ không phải của đảng nào, vua nào, hay lãnh tụ tinh thần nào.”

Mọi quý vị theo dõi các chi tiết trong tiết mục Nhìn Vĩ Á Châu do Duy Ái phụ trách.

Hình: voa chinese - suli yi Đức Đạt Lai Lạt Ma trả lời phỏng vấn với đài VOA, 12/7/2011.Đức

Độc Đệ t Lai Lật Ma: Đệ ng Cộng sản Trung Quốc nên 'vỡ hũ'

Tác Giả: Duy Ái - VOA

Thứ Năm, 14 Tháng 7 Năm 2011 13:05

Đệ t Lai Lật Ma cho biết, 60 năm trước, khi còn trẻ, ông say mê học thuyết Mác xít và có lúc đã mua gia nhập Đệ ng Cộng Sản Trung Quốc.

Ông nói: "Lúc đó tôi say mê học thuyết Mác xít nên tôi tự ý mua gia nhập Đệ ng Cộng Sản Trung Quốc. Cho tới bây giờ, nếu xét về mặt lý thuyết kinh tế xã hội, tôi vẫn là một người Mác xít.

Vì thế có thể nói chúng tôi là người "cùng học cùng thuyết". Nhưng sau đó, tôi gia nhập niên 1950 trở đi, mọi sự đã thay đổi. Dĩ nhiên là tôi rất bất bình trước thái độ đối xử của Đệ ng Cộng Sản Trung Quốc: [h] nói như người đi ẩu rất hay, nhưng làm thì khác hẳn.

Số áp chế đã trở nên quá đỗi nghiêm trọng trong 50 năm qua. Vì vậy nên tôi thoát thân trốn và ngụy ngụy dân chế và tự do."

Độc Đệ t Lai Lật Ma đã phát biểu như thế trong cuộc phỏng vấn dành cho đài VOA hôm thứ ba (12 tháng 9, 2011) vừa qua, khi ông thực hiện chuyến viếng thăm Hoa Kỳ đầu tiên kể từ khi trở vai trò lãnh đạo chính trị của người dân Tây Tạng hiện đầu năm nay.

Trong khi đó, chính phủ Bắc Kinh hôm thứ hai đã phê bình một báo chí để tuyên dương những "thành tựu" của Trung Quốc và Tây Tạng nhân dịp kỷ niệm 60 năm ngày mà họ gọi là "Tây Tạng được giải phóng trong hòa bình".

Sách bìa trắng này nói rằng dưới sự lãnh đạo của Đệ ng Cộng Sản Trung Quốc, nhân dân Tây Tạng đã "tự do được một phép lạ", và đã "tự một quá khứ đen tối tiến vào một tương lai tươi sáng".

Văn kiện này cho biết từ năm 1951 tới nay chính phủ trung ương Trung Quốc đã đầu tư vào Tây Tạng hơn 160 tỷ nhân dân tệ (gần 50 tỷ đô la) và tuổi thọ trung bình của người dân ở đây đã từ 37 tuổi tăng lên tới 67 tuổi.

Khi được hỏi về những thách thức của người dân Tây Tạng "vong vọng" khi tiếp tục chế độ ở Trung Quốc, vị tu

sĩ đ t gi i Nobel Hòa bình này tr i nh sau:

"Không ph i v y. Chúng tôi là con ng i. Ng i Trung Qu c cũng v y. Ch có th c ăn đ ăn và ch đ đ là không đ .

Chúng tôi là con ng i. Chúng tôi yêu chu ng nh ng giá tr khác n a.

Trong chuy n vi ng thăm m i đây Washington, Th t ng n Đ nói r ng n Đ thua sút Trung Qu c v kinh t nh ng n Đ có nh ng giá tr c b n mà Trung Qu c không có. Đó là dân ch , t do, pháp tr , minh b ch, t do ngôn lu n, t do xu t b n, vân vân... Đây là nh ng giá tr c b n c a con ng i.

Th t ng Ôn Gia B o c a Trung Qu c cũng nh u n nói r ng Trung Qu c đã ti n b nh u trong lãnh v c kinh t và gi đây đã t i lúc ph i c i cách chính tr . Ông y nói công khai nh v y và Trung Qu c hi n nay cũng có nh u cu c th o lu n v v n đ t do."

Nhà lãnh đ o tinh th n Tây T ng nói thêm r ng vi c chính ph Trung Qu c tìm cách c ch truy n th ng văn hóa và tôn giáo nh u nghìn năm c a Tây T ng đã gây ra nh ng th ng t n vô cùng n lao cho ng i dân đ đây. Và đó chính là lý do khi n ng i Tây T ng ph i ch ng l i s cai tr c a Trung Qu c.

T i m t cu c h i th o v quan h Tây T ng-Trung Qu c Washington hôm th 7 tu n tr c (9 tháng 7, 2011) Đ c Đ t Lai L t Ma cho bi t ông tin r ng ng i dân Trung Qu c có kh năng phân bi t thi n, ác, đúng, sai; và theo ông, nhà đ ng cu c B c Kinh nên th c thi dân ch và tôn tr ng các quy n c b n c a ng i dân. Ông cũng đ ngh Đ ng C ng S n Trung Qu c chu n b "v h u":

"Bây gi tôi đã cao tu i, đã ngh h u. Đ ng C ng S n Trung Qu c cũng cao tu i r i. Có l h cũng nên chu n b v h u là v a. Đó có l là cách t t nh t."

Vũ tu sĩ đ c ng i dân Tây T ng và nhi u ng i trên th gi i sùng kính nh m t v Ph t S ng này nói r ng t n n tham ô và chênh l ch giàu nghèo ở Trung Quốc hi n nay quá đ i nghiêm trọng; và ch có m t cách duy nh t đ gi i quy t là tôn trọng quy n làm ch c a ng i dân:

"Nh ng v n đ khó khăn c a ng i dân Trung Quốc ch có th do ng i dân Trung Quốc gi i quy t, không th gi i quy t b i m t cách th c nào khác ngoài ng i dân. Th gi i này thu c v ng i dân trên toàn th gi i, và cũng in h t nh v y, n c C ng hòa Nhân dân Trung hoa thu c v ng i dân c a C ng hòa Nhân dân Trung hoa ch không ph i c a b t k nhà lãnh đ o nào."

V v n đ quan h gi a Tây T ng v i Trung Quốc, nhà lãnh đ o tinh th n Tây T ng cho bi t h u h t đ ng bào ông h u thu n cho ch tr ng mà ông gi i là "Trung Đ o", nghĩa là ch đòi t tr ch không đòi giành l i đ c l p, m c đ u ch tr ng này g p ph i s ch trích c a m t s ng i thu c gi i tr Tây T ng n c ngoài.

Cũng t i cu c h i th o ở Washington, Đ c Đ t Lai L t Ma đã gi i thi u ông Lobsang Sangay, ng i m i đ c b u làm th t ng c a chính ph l u vong Tây T ng. Sau đó, Ti n sĩ Lobsang cho bi t chính ph ông theo đ u i m c tiêu xây đ ng m t xã h i Tây T ng dân ch và th t c hóa mà Đ c Đ t Lai L t Ma đ ra và h u thu n cho ch tr ng Trung Đ o:

"Tôi mu n nói r ng, trong l ch s , Tây T ng là m t qu c gia đ c l p. Và đ a theo lu t pháp qu c t cùng v i ngh quy t năm 1961 c a Đ i h i đ ng Liên hi p qu c, dân t c Tây T ng có quy n t quy t.

Tuy nhiên, Đ c Đ t Lai L t Ma ch tr ng Trung Đ o và Qu c h i Tây T ng cũng đã thông qua 3 ngh quy t tán đ ng ch tr ng Trung Đ o. Vì v y tôi h u thu n cho ch tr ng này và đó là l p tr ng c a tôi."

Th t ng Lobsang cũng cho bi t chính ph ông s n sàng đàm phán v i B c Kinh b t k lúc nào, n i nào và b ng m i hình th c đ gi i quy t v n đ Tây T ng:

"Tân chính ph s ti p t c các n l c đ i tho i, b t k đó là đ i tho i gi a sinh viên h c sinh v i nhau hay gi a các h c gi v i nhau, hay gi a hai chính ph v i nhau, n u phía Trung Quốc

Độc Đốt Lai Lút Ma: Đẳng Cấp ng s n Trung Quốc nên 'v h u'

Tác Giả: Duy Ái - VOA

Thứ Năm, 14 Tháng 7 Năm 2011 13:05

mu n nh v y.

V phía chúng tôi, chúng tôi s n sàng ti n hành đ i tho i v i chính ph Trung Quốc b t c n i nào, vào b t c lúc nào."

Lâu nay chính ph Trung Quốc v n kiên quy t không ch u ti p xúc v i chính ph I u vong Tây T ng, tr s đ t t i Dharamshala i mi n b c n Đ .

Gi i h u trách B c Kinh cũng không ng t t cáo Đ c Đ t Lai Lút Ma là m t ph n t nguy hi m, có âm m u chia c t đ t n c.

Nhà lãnh đ o đ c th gi i bi t ti ng v ch tr ng tranh đ u b t b o đ ng này nói r ng ông th a nh n Tây T ng là m t ph n lãnh th Trung Quốc và ông ch n mu n tranh đ u đ quê h ng ông đ c h ng m t n n t tr th t s .